CASH FARES - TARIFA

Full/Entero Reduced/Reducido

Fare/Tarifa \$2 \$1

		·
METRO PASSES -	PASE DE	METRO

Pass Type/Tipo de pase Day Pass Pase de un dia	Full/Entero \$5	Reduced/Reducido \$2.50
Seven Day Adult Pass Pase de siete dias para aduto	\$25	\$12.50
Monthly Pass Pase Mensual	\$75	\$37.50
30 Day Pass Pase de 30 dias	\$75	\$37.50

Metro Day Passes are valid on the service day of purchase (5 a.m. to 2 a.m.) and available at Metro ticket vending machines or from your bus operator.

Los Pases de un Día de Metro son validos en el dia de servicio que fue comprado (5 a.m. - 2 a.m.) y son disponibles en las maquinas de venta de Metro o del operador del Autohus

Seven Day Passes are valid for seven calendar days beginning with the day of purchase. Available at ticket machines only.

Los Pases de siete dias son validos por siete dias consecutivos comenzando con el dia que fue comprado. Disponibles solamente en las maquinas de venta Metro.

Metro Monthly Passes are valid for unlimited rides during the month of issue. Monthly passes are good throughout the system. They can be purchased at participating Tops and Dash's and are available at Metro ticket vending machines or online at nfta.com.

Los Pases Mensuales de Metro son validos para viajes ilimitados durante el mes de asunto y son validos en todo el sistema Metro. Pueden ser comprados en las tiendas Tops, Dash's, y en las maquinas de venta de Metro.

30 Day Passes are valid for 30 calendar days beginning with the day of purchase. Available at ticket machines only.

Los Pases de 30 dias son validos por 30 dias consecutivos comenzando con el dia que fue comprado. Disponibles solamente en las maquinas de venta de Metro.

YOU SHOULD KNOW - USTED DEBER SABER

Fare or proof-of-payment is required each time you board a bus or train.

Tarifa o prueba de pago es necesario cada vez que usted aborde
un autobus o el tren.

Metro Fareboxes accept U.S. currency, Metro passes and Metro tokens.
Remember, bus and trolley operators do not make change.

La Caja de Tarifa acepta dinero en efectivo de Los Estados Unidos, los pases de Metro y las fichas de Metro. Recuerdase que los operadores no hacen cambio.

Please have your exact fare ready when boarding. Favor de tener su tarifa exacta cuando aborde.

Please be at your stop five minutes prior to pick up time.

All times can be affected by road, traffic and mechanical conditions.

Favor de estar en su parada cinco minutos antes de la hora de recogida. Todos los tiempos de su horario de ruta pueden ser afectas por el camino, el trafico y condiciones mecanicas

> **Discrimination**, or other, complaints: NFTA EEO Office, 181 Ellicott Street, Buffalo, NY 14203. **Discriminacion o otras quejas**:

> NFTA EEO Officina, 181 Ellicott Street, Buffalo, NY 14203

REDUCED FARES - TARIFA REDUCIDA

* Reduced fares are available for children five to 11 years old, seniors (65 and older), disabled and Medicare with proper ID. Children four and under ride free with an adult, limit three children per fare paying adult.

To qualify for reduced fares, passengers must present approved ID: Erie/Niagara County Complimentary Card, Metro Half-Fare Card or Medicare Card. Present when boarding your bus or when requested on Metro Rail.

*Tarifa reducida esta disponible para: niños (5-11 años), personas majores de edad, (65 y mas mayor), incapacitados con medicare y identificacion apropiada, Niños de cuatro años o menos viajan gratis con un adulto que a pagado la tarifa (limitando solo tres niños por cada adulto que pago la tarifa).

Para pagar tarifa reducida los pasejeros tienen que mostrar identificacion apropiada: Tarjeta del condado de Erie/Niagara, la tarjeta de tarifa reducida de Metro, o la tarjeta de medicare cuando aborde el autobus o cuando sea pedida en el tren de Metro.

Printed by NFTA Metro Printing Dept.

Impreso por Departamento de Impresión de NFTA Metro

#4 BROADWAY MONDAY THRU FRIDAY

	TO DOWNTOWN BUFFALO						FROM DOWNTOWN BUFFALO						
THRUWAY	HALSTEAD	MICHAEL	BAILEY	FILLMORE	BROADWAY	CAROLINA	CAROLINA	BROADWAY	FILLMORE	BAILEY	MICHAEL	HALSTEAD	THRUWAY
MALL	&	LOOP	&	&	&	&	&	&	&	&	LOOP	&	MALL
TRANSIT CTR.	REIMAN		BROADWAY	BROADWAY	MICHIGAN	BUSTI	BUSTI	MICHIGAN	BROADWAY	BROADWAY		REIMAN	TRANSIT CTR.
A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.
Z-11VII	A.IIVII			510	516			540	545			Z-1.1V11	A11VII
B520		500 530	504 534	540	546	525 555	530 B600	611	616	552 623	555 626		636
H540	550	551	555	601	609	620	B630	641	646	653	656		706
D/04		619	623	631	639	650 705	655	706	713	721	724		749
B624		634 649	638 653	646 701	654 709	705 720	B710 725	721 736	728 743	736 751	739 754		/49
B653		703	707	716	709	735	H740			806	809	810	818
D000		713	707	726	734	745	755		813		824	010	010
H718	728	729	733	741	749	800	B810	806 821	828	821 836	824 839		849
		748	752	801	809	820	B825	836	843	851	854		904
B754		804 818	808 822	817	825 839	836 850	H841	852 906	859 913	907	910	911	919
				831			B855			921	924		934
H823	832	833	837	846	854	905	B915	926	933	941	944	1005	954
B904		853 914	857 918	906 927	914 934	925 945	H935 955	946 1006	953 1013	1001 1021	1004 1024	1005	1013
B926		936	940	948	954	1005	B1015	1026	1033	1041	1024		1054
H946	955	956	1000	1008	1014	1025	H1035	1046	1053	1101	1104	1105	1114
B1006	700	1016	1020	1028	1034	1045	B1055	1107	1114	1123	1126	1100	1136
B1029		1039	1043	1051	1057	1108	B1115	1128	1135	1144	1147		1157
		1056	1100	1108	1114	1125	B1135	1148	1155	1204	1207		1217
H1106	1115	1116	1120	1128	1134	1145	1155	1208	1215	1224	1227		
B1126		1136	1140	1148	1154	1205	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.
B1146		1156	1200	1208	1214	1225	B1215	1228	1235	1244	1247		1257
P.M. H1206	P.M. 1215	P.M.	P.M. 1220	P.M. 1228	P.M. 1234	P.M. 1245	B1235 B1255	1248 108	1255 115	104 124	107 127		117 137
B1229	1215	1216 1239	1243	1251	1257	108	H115	128	135	124	147	148	157
B1246		1256	100	108	114	125	B135	148	155	204	207	140	217
		121	125 140	133	139	150	155	208	215	224	227		
B125		135		148	154	150 205	B210	208 223	230	224 239	227 242		252
B145		155	200	208	214	225	226	239	246	255	258	,	
11004	000	214	219	227 247	234 254	245	B238 255	251 308	258	307 324	310		320
H224	233	234	239			305			315		327		352
B257		249 307	254 312	302 320	309 327	320 338	B310 B325	323 338	330 345	339 354	342 357		352 407
BZ57		319	324	332	330	350 350	3/12	355	402	411	414	-	407
B324		334	324 339	332 347	339 354	350 405	342 355	355 408	415	424	427		
		349	354	402	409	420	B410	423	430	439	442		452
B357		407	411	419	426 439	437	425	438 453	445	454	457		
		420	424	432		450	H440	453	500	509	512	513	523
B425		435	439	447	454	505	455	508	515	524	528		
LIAEE	504	450 505	454 509	502 517	509 524	520 535	B510	523 538	530 545	539 554	543 558		553
H455 B527	504	537	509 541	517 549	556	535 606	525 B540	553	600	608	612		622
B600		610	613	620	626	635	H611	622	629	637	641	642	651
					701	710		651			709	U+2	719
B635 B715		645 725	648 728	655 735	741	750	B640 B712	651 723	658 730	706 738	741		751
H815	824	825	828	835	841	850	B800	811	818	826	829		839
B915		925	928	935	941	950	B900	911	918	926	929	· · ·	939
B1015		1025	1028	1035	1041	1050	B1000	1011	1018	1026	1029		1039
B1115		1125	1128	1135	1141	1150	1055	1106	1113	1121	1124		
							A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.

1210

1221

1228

1236

1239

B - To/From Thruway Mall

A/Desde Thruway Mall

H - To/From Thruway Mall via Broadway, Halstead, Reiman, Crocker, Gierlach, Harlem, Walden.

A/Desde Thruway Mall atraves de las calles Broadway, Halstead, Reiman, Crocker, Gierlach, Harlem, Walden

#4 BROADWAY SATURDAY

	TO	DOWNTO	WN BUFF	ALO	FROM DOWNTOWN BUFFALO						
THRUWAY	MICHAEL	BAILEY	FILLMORE	BROADWAY	CAROLINA	CAROLINA	BROADWAY	FILLMORE	BAILEY	MICHAEL	THRUWAY
MALL	LOOP	&	&	&	&	&	&	&	&	LOOP	MALL
TRANSIT CTR.		BROADWAY	BROADWAY	MICHIGAN	BUSTI	BUSTI	MICHIGAN	BROADWAY	BROADWAY		TRANSIT CTR.
A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.
	620	623	629	635	645	618	629	635	642	645	
	651	654	700	706	716	651	702	708	715	718	
	729	732	738	744	754	722	733	739	746	749	
	800	803	809	815	825	B800	811	817	824	827	834
B817	825	828	834	840	850	B831	842	848	855	858	905
B840	848	851	857	903	913	B900	911	917	924	927	934
B911	919	922	928	934	944	B935	946	952	959	1002	1009
B946	954	957	1004	1010	1020	B1005	1016	1022	1029	1032	1039
B1021	1029	1032	1039	1045	1055	B1025	1036	1042	1049	1052	1059
B1051	1059	1102	1109	1115	1125	B1100	1111	1117	1124	1127	1134
B1121	1129	1132	1139	1145	1155	B1130	1141	1147	1154	1157	1204
B1141	1149	1152	1159	1205	1215	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.
P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	B1200	1211	1217	1225	1228	1235
B1221	1229	1232	1239	1245	1255	B1235	1246	1252	100	103	110
B1251	1259	102	109	115	125	B100	111	117	125	128	135
B121	129	132	139	145	155	B130	141	147	155	158	205
B151	159	202	209	215	225	B200	211	217	225	228	235
B235	243	246	253	259	309	B230	241	247	255	258	305
B251	259	302	309	315	325	B300	311	317	325	328	335
B321	329	332	339	345	355	B330	341	347	355	358	405
B351	359	402	409	415	425	B400	411	417	425	428	435
B421	429	432	439	445	455	B430	441	447	455	458	505
B456	504	507	514	520	530	B500	511	517	525	528	535
B546	554	557	604	610	620	B535	546	552	559	602	609
B621	629	632	639	645	655	B625	636	642	649	652	659
B706	714	717	724	730	740	B700	711	717	724	727	734
B747	755	758	805	811	821	B745	756	802	809	812	819
B850	858	901	907	913	923	B830	841	847	854	857	904
	1000	1003	1009	1015	1025	930	940	945	952	955	
	1100	1103	1109	1115	1125	1030	1040	1045	1052	1055	
						1130	1140	1145	1152	1155	

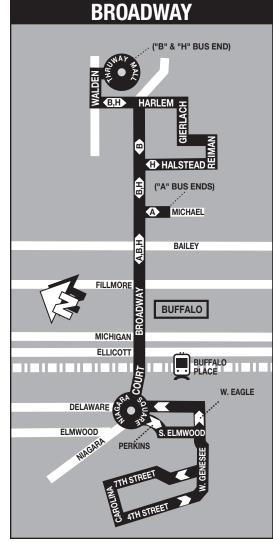
SUNDAY AND HOLIDAYS

				•	···		•				
	ТО	DOWNTO	WN BUFF	ALO	FROM DOWNTOWN BUFFALO						
THRUWAY	MICHAEL	BAILEY	FILLMORE	BROADWAY	CAROLINA	CAROLINA	BROADWAY	FILLMORE	BAILEY	MICHAEL	THRUWAY
MALL	LOOP	&	&	&	&	&	&	&	&	LOOP	MALL
TRANSIT CTR.		BROADWAY	BROADWAY	MICHIGAN	BUSTI	BUSTI	MICHIGAN	BROADWAY	BROADWAY		TRANSIT CTR.
A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.	A.M.
	812	814	820	826	835	B805	815	820	827	830	837
B850	857	859	905	911	920	B845	855	900	907	910	917
B935	942	944	950	956	1005	B930	940	945	952	955	1002
B1022	1029	1031	1037	1043	1052	B1015	1025	1030	1037	1040	1047
B1107	1114	1117	1123	1129	1138	B1100	1110	1115	1122	1125	1132
B1149	1156	1159	1205	1211	1220	B1155	1205	1210	1217	1220	1227
P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.	P.M.
B1239	1246	1249	1255	101	110	B1230	1240	1245	1252	1255	102
B119	126	129	135	141	150	B115	125	130	137	140	147
B204	211	214	220	226	235	B200	210	215	222	225	232
B249	256 336	259	305	311	320	B245	255	300	307	310	317
B329		339	345	351	400	B330	340	345	352	355	402
B414	421	424	430	436	445	B415	425	430	437	440	447
B509	516	519	525	531	540	B500	510	515	522	525	532
B549	556	559	605	611	620	<u>B545</u>	555	600	607	610	617
B634	641	644	650	656	705	B630	640	645	652	655	702
B722	729	732	738	744	753	B715	725	730	737	740	747
B759	806	809	815	821	830	B800	810	815	822	825	832
B904	911	914	920	926	935	B840	850	855	902	905	912
	1011	1014	1020	1026	1035	940	950	955	1002	1005	
	1111	1114	1120	1126	1135	1040	1050	1055	1102	1105	
						1140	1150	1155	1202	1205	



EFFECTIVE/EFECTIVO 3/30/15

Keep this schedule. It is effective until this date changes Siempre mantega este horario. Es efectivo hasta cuando la fecha cambie



Check timetable for possible schedule adjustments Verifique los horarios para los tiempo ajustados

855-7211 www.nfta.com

All Metro service is accessible.
Todos servicio del Metro es accesible